

SÉANCE ORDINAIRE DU 6 OCTOBRE 2008

**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la municipalité
de Saint-Ferdinand, tenue le 6 octobre 2008, à 19h30,
à la salle du conseil, 821 rue Principale.**

Sont présents: Clermont Tardif, Paulo Asselin, Gérard Garneau, Yvan Langlois et Bernard Barlow, conseillers formant quorum sous la présidence de Donald Langlois, maire.

Est absente : Guylaine Blondeau, conseillère.

Sont également présents : Sylvie Tardif, directrice générale et secrétaire-trésorière et Jean Gardner, inspecteur d'environnement et permis et Mike Gagnon, contremaître des travaux publics.

Ouverture de la séance

La séance est ouverte par Donald Langlois, maire.

Il demande à chaque conseiller présent s'il y a des points à ajouter à l'ordre du jour suivant :

ORDRE DU JOUR
DE LA SESSION ORDINAIRE DU CONSEIL
DU 6 OCTOBRE 2008

- A) Ouverture de la séance
- B) Adoption de l'ordre du jour
 - Résolution autorisant le maire à intervertir les points à l'ordre du jour
- C) Adoption des procès-verbaux
- D) Rapport du responsable des loisirs
- E) Comités municipaux
 - Bâtiment St-Julien
 - MRC de l'Érable
- F) 1^{re} période de questions
- Pause
- G) Varia
 - Délégation de sorties
 - Dérogation mineure de Patrick Lamontagne
 - Travaux route des Chalets
 - Réserves financières
 - Comité de promotion économique de Saint-Ferdinand
 - Travaux égout rue Principale Sud
 - Achat de publicité
 - Demande des Chevaliers de Colomb
 - Formation ADMQ
 - Plan d'eau Fabrique de Vianney
 - Demande du maître de poste
 - Travaux rivière Fortier
 - Photocopieur usagé
- H) Rapports de voirie et d'environnement
- I) 2^e période de questions
- J) Présentation des comptes
- K) Clôture de la session

Ajout des points suivants : Informations sur le RCI relatif aux éoliennes, Fête de Noël de Vianney et Visite du SSIRÉ pour les détecteurs de fumée.

2008-293

Adoption de l'ordre du jour

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'adopter l'ordre du jour avec l'ajout des points proposés et en laissant le varia ouvert. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-294 Intersion des points à l'ordre du jour

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Yvan Langlois et résolu d'autoriser le maire à intervertir les points à l'ordre du jour au besoin. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-295 Adoption des procès-verbaux

Attendu que tous les membres de ce conseil ont reçu une copie du procès-verbal de la session ordinaire du 2 septembre 2008 et des procès-verbaux des séances spéciales du 8 septembre 2008 et du 22 septembre 2008, la secrétaire est dispensée d'en faire la lecture.

En conséquence, il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'approuver le procès-verbal de la session ordinaire du 2 septembre 2008 et les procès-verbaux des séances spéciales du 8 septembre 2008 et du 22 septembre 2008 tels que présentés. Adopté à l'unanimité.

Le maire invite les citoyens à la 1^{re} période de questions.

2008-296 Suspension de la séance

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Clermont Tardif et résolu de suspendre la présente session à 20h15. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-297 Reprise de la séance

Tous les membres du conseil présents au début de cette session formant toujours quorum, il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu de reprendre les délibérations de la présente session à 20h25. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-298 Prévisions de sorties

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Clermont Tardif et résolu d'approuver les prévisions et ratifications des délégations suivantes :

<u>Noms</u>	<u>Sujet</u>	<u>Endroits</u>	<u>Date</u>
L. Lessard	Biblio CRSBP	Drummondville	2008-09-17
G. Garneau	TARA	Thetford Mines	2008-10-22

2008-299 Dérogation mineure de Patrick Lamontagne

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Yvan Langlois et résolu d'accepter la demande de dérogation mineure de Patrick Lamontagne pour le 342 rang 6, savoir : en acceptant la construction d'un garage de 28 pieds X 40 pieds. Adopté à l'unanimité des conseillers.

Arrivée de Guylaine Blondeau à 20h30.

2008-300 Travaux route des Chalets

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'approuver les dépenses pour les travaux exécutés sur le chemin « route des Chalets » pour un montant subventionné de 10 000 \$ et joint à la présente copie des pièces justificatives, conformément aux exigences du ministère des Transports et que les travaux ont été exécutés conformément aux présentes dépenses sur la route des Chalets dont la gestion incombe à la municipalité. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-301 Travaux route des Chalets

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'approuver les dépenses pour les travaux exécutés sur les chemins « route des Chalets et route du Domaine du Lac » pour un montant subventionné de 25 000 \$ et joint à la présente copie des

pièces justificatives, conformément aux exigences du ministère des Transports et que les travaux ont été exécutés conformément aux présentes dépenses sur la route des Chalets dont la gestion incombe à la municipalité. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-302 Réserves financières

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Clermont Tardif et résolu de réserver à même le budget 2008 les sommes suivantes :

Vidanges des boues :	5 100 \$
Bassins d'épuration :	2 560 \$
Poste de pompage no 1 :	2 435 \$
Poste de pompage no 2 :	8 050 \$
Station 2000 :	3 500 \$
Station 3000 :	1 595 \$
	<hr/>
	23 240 \$

et que le comptable fasse la vérification des écritures de transfert. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-303 Aide financière au Comité de promotion économique

Attendu que l'article 94 de la Loi sur les compétences municipales permet à une municipalité de confier à une personne morale à but non lucratif l'organisation et la gestion, pour son compte, d'activités de promotion industrielle, commerciale ou touristique;

Attendu que la municipalité de Saint-Ferdinand veut créer un dynamisme dans son milieu;

Attendu que la municipalité veut faciliter le développement économique par la mise sur pied de services pour la création de nouvelles entreprises;

Attendu que l'objectif de la Corporation de promotion économique de Saint-Ferdinand, sans intention de gain pécuniaire pour ses membres, veut fournir des services à toutes personnes ou groupes voulant s'installer une entreprise dans la municipalité;

En conséquence, il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'apporter une aide financière de 20 000 \$ pour maintenir les activités de la Corporation de promotion économique de Saint-Ferdinand. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-304 Travaux égout rue Principale Sud

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Yvan Langlois et résolu d'accepter la soumission no 08-1388 de Les Industries de ciment La Guadeloupe inc. pour la fourniture de regards sanitaires et de cadres et couvercles au montant de 12 758.26 \$ (taxes incluses). Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-305 Achat de publicité

Il est proposé par Guylaine Blondeau, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'acheter un encart publicitaire dans le journal « La Réussite » au coût de 375 \$ (plus taxes) lors du reportage spécial sur le Manoir du lac William. Adopté à l'unanimité.

2008-306 Aide financière aux Chevaliers de Colomb

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Bernard Barlow et résolu de verser une aide financière de 65 \$ aux Chevaliers de Colomb de Saint-Ferdinand pour leur activité du 11 octobre 2008. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-307 Journée de formation ADMQ

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Guylaine Blondeau et résolu d'autoriser Sylvie Tardif à s'inscrire à la journée de formation « Nouvelle présentation de l'information financière municipale » qui aura lieu à Princeville le 9 octobre 2008 et de défrayer les frais d'inscription de 160 \$ plus taxes et autres coûts inhérents. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-308 Entente avec la Fabrique de St-Jean-Baptiste-Vianney

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Yvan Langlois et résolu d'autoriser le maire et la secrétaire-trésorière à signer l'entente entre la municipalité de Saint-Ferdinand et la Fabrique de St-Jean-Baptiste-Vianney relative à la construction d'un plan d'eau pour le service des incendies sur le terrain de la fabrique. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-309 Demande de certificat d'autorisation - rivière Fortier (MDDEPF)

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Guylaine Blondeau et résolu de payer les frais exigibles de 500 \$ pour l'analyse de notre demande d'autorisation de travaux dans la rivière Fortier auprès du Ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-310 Photocopieur usagé

Considérant que la municipalité a demandé des offres pour la vente du photocopieur Minolta CS Pro 2010;

Considérant que la municipalité n'a reçu aucune offre pour ce photocopieur;

En conséquence, il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Gérard Garneau et résolu que le photocopieur usagé Minolta CS Pro 2010 soit remis à l'organisme ORAPÉ pour 1 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-311 Don au Comité de la Fête de Noël

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Bernard Barlow et résolu de verser un don de 150 \$ au Comité de la Fête de Noël 2008 des enfants de la fabrique de Saint-Jean-Baptiste-Vianney et d'autoriser cette dépense. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-312 Rapport du contremaître des travaux publics

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Bernard Barlow et résolu d'accepter le rapport de voirie de septembre 2008 tel que présenté par Mike Gagnon, contremaître des travaux publics. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-313 Rapport de l'inspecteur d'environnement et permis

Il est proposé par Guylaine Blondeau, appuyé par Yvan Langlois et résolu d'accepter le rapport d'environnement de septembre 2008 tel que présenté par Jean Gardner, inspecteur d'environnement et permis. Adopté à l'unanimité des conseillers.

Le maire invite les citoyens à la 2^e période de questions.

2008-314 Présentation des comptes

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'approuver et de payer les comptes du mois de septembre 2008 tels que présentés pour un montant de 406 751.83 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-315 Ajournement de la séance

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Guylaine Blondeau et résolu d'ajourner la présente séance au 9 octobre 2008 à 18h30. Adopté à l'unanimité des conseillers.

À la reprise de la séance ajournée à 18h30 le 9 octobre 2008, sont présents : Clermont Tardif, Gérard Garneau, Yvan Langlois et Bernard Barlow, conseillers et Guylaine Blondeau, conseillère formant quorum sous la présidence de Paulo Asselin, maire suppléant.

2008-316 Reprise de la séance

Il est proposé par Guylaine Blondeau, appuyé par Yvan Langlois et résolu de reprendre les délibérations de la séance du 6 octobre 2008.

2008-317 Travaux égout rue Principale Sud

Considérant que la municipalité a demandé des soumissions sur invitation pour la fourniture de matériaux afin de prolonger le réseau d'égout et d'aqueduc sur la rue Principale Sud;

Considérant que la municipalité n'a reçu qu'une seule soumission, soit :

J.U. Houle ltée : 33 216.82 \$ plus taxes

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Bernard Barlow et résolu d'accepter la soumission de J.U. Houle ltée au montant de 33 216.82 \$ plus taxes pour la fourniture de matériaux afin de prolonger le réseau d'égout et d'aqueduc sur la rue Principale Sud. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2008-318 Clôture de la séance

Tous les points à l'ordre du jour étant épuisés, il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Gérard Garneau et résolu que la présente séance soit levée à 18h40. Adopté à l'unanimité des conseillers.

Maire

Secrétaire-trésorière